

Complete Lesson Transcript – Lesson 373 [Simplified]

Kirin: 上网学中文第三百七十三课.

大家好，我是杨老师.

Raphael: 大家好，我是赖老师.

Kirin: 欢迎加入我们的中文学习课程.

Raphael: 还记得我们最近讨论到的题目都是跟暑假有关系的吗？那在今天的课程中，我们会先听到一段对话. 先让我们听等一下会在对话中出现的生字.

Kirin: 录取.

Adam: To recruit or enroll.

Kirin: 月底.

Adam: The end of the month.

Kirin: 亲切.

Adam: Cordial, kind or friendly.

Kirin: 出发.

Adam: To start out or set off.

Raphael: 让我们先听一次今天正常语速的对话.

Yann: 听说你到学校附近的餐厅去面试了，结果怎么样？

Cindy: 我被录取了.

Yann: 我真替你开心. 什么时候开始上班？

Cindy: 这个月底就开始上班了. 我有点紧张呢！

Yann: 你那么亲切，我相信老板跟客人一定都会很喜欢你的.

Cindy: 谢谢你. 那么你呢？你的暑假自助旅行计划得怎么样了？什么时候出发？

Yann: 我打算一放暑假就出发. 我已经请旅行社替我订机票跟火车票了.

Cindy: 别忘了多拍点美丽的照片回来给我们看哦！

Raphael: 让我们再听一次今天慢语速的对话.

Kirin: 听说你到学校附近的餐厅去面试了, 结果怎么样?  
我被录取了.

我真替你开心. 什么时候开始上班?

这个月底就开始上班了. 我有点紧张呢!

你那么亲切, 我相信老板跟客人一定都会很喜欢你的.

谢谢你. 那么你呢? 你的暑假自助旅行计划得怎么样了? 什么时候出发?

我打算一放暑假就出发. 我已经请旅行社替我订机票跟火车票了.

别忘了多拍点美丽的照片回来给我们看哦!

Raphael: 让我们来解释今天的对话. 第一句是...

Kirin: 听说你到学校附近的餐厅去面试了, 结果怎么样?

Raphael: 对话里的男人知道他的朋友已经去面试了, 想问她面试的结果如何. 然后他的朋友回答

Kirin: 我被录取了.

Raphael: 当我们参加面试的时候, 如果对方觉得我们适合这份工作, 一定会被公司雇用的. 然后她的朋友说

Kirin: 我真替你开心. 什么时候开始上班?

Raphael: 对话里的男人听到他的朋友被录取了, 也很替她开心. 然后他想知道她什么时候开始上班. 然后他的朋友回答

Kirin: 这个月底就开始上班了. 我有点紧张呢!

Raphael: 对话里的女人说她这个月的最后几天就要开始上班. 因为她就要到新的工作环境了, 所以觉得有点紧张. 接下来这个男人说

Kirin: 你那么亲切, 我相信老板跟客人一定都会很喜欢你的.

Raphael: 这个男人想要鼓励他的朋友, 让她不要那么紧张, 就称赞他的朋友对人很亲切也很客气, 不管是餐厅的老板还是客人都会很喜欢她的. 接下来这个女人说

Kirin: 谢谢你. 那么你呢? 你的暑假自助旅行计划得怎么样了? 什么时候出发?

Raphael: 这个女人跟她的朋友说了谢谢. 然后问他暑假的自助旅行安排怎么样了? 打算什么时候要出发到他想去的国家. 然后这个男人回答

Kirin: 我打算一放暑假就出发. 我已经请旅行社替我订机票跟火车票了.

Raphael: 因为旅行社已经帮他订好机票跟火车票了, 所以这个男人打算暑假一开始的时候就马上出发. 接下来这个女人说

Kirin: 别忘了多拍点美丽的照片回来给我们看哦!

Raphael: 许多人去旅行的时候, 都会把他们看到的风景或是有当地特色的东西拍下来做纪念. 所以这个女人也希望她的朋友在自助旅行的时候, 能多拍一些照片回来跟她分享他的旅游经验. 好, 让我们再听一次今天正常语速的对话.

Yann: 听说你到学校附近的餐厅去面试了, 结果怎么样?

Cindy: 我被录取了.

Yann: 我真替你开心. 什么时候开始上班?

Cindy: 这个月底就开始上班了. 我有点紧张呢!

Yann: 你那么亲切, 我相信老板跟客人一定都会很喜欢你的.

Cindy: 谢谢你. 那么你呢? 你的暑假自助旅行计划得怎么样了? 什么时候出发?

Yann: 我打算一放暑假就出发. 我已经请旅行社替我订机票跟火车票了.

Cindy: 别忘了多拍点美丽的照片回来给我们看哦!

Raphael: 我们的会员可以上网到我们的网站 [chineselearnonline.com](http://chineselearnonline.com) 这个地方看这一课的英文翻译, 还有做更多的练习.

Kirin: 你们继续加油.